

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 19 (1965)

**Heft:** 6: Hotels, Ausflugsrestaurants, Ferienhäuser = Hôtels, restaurants d'excursion, maisons de vacances = Hotels, tourist restaurants, holiday houses

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# nur noch eine Antenne

Die steigende Zahl der Radio- und Fernsehabschoten erhöht automatisch die Forderung nach einwandfreier Bild- und Tonwiedergabe. Das Haus Siemens befasst sich seit langem mit der Entwicklung von Einzel- und Gemeinschafts-Antennenanlagen und verfügt über ein

Lieferprogramm von Antennenmaterial nach dem Stand der neuesten Technik. Siemens-Antennen gewährleisten einen einwandfreien, hochwertigen Radio- und Fernsehempfang in allen Wellenbereichen.

Unsere Antennen-Abteilung berät Sie gerne.

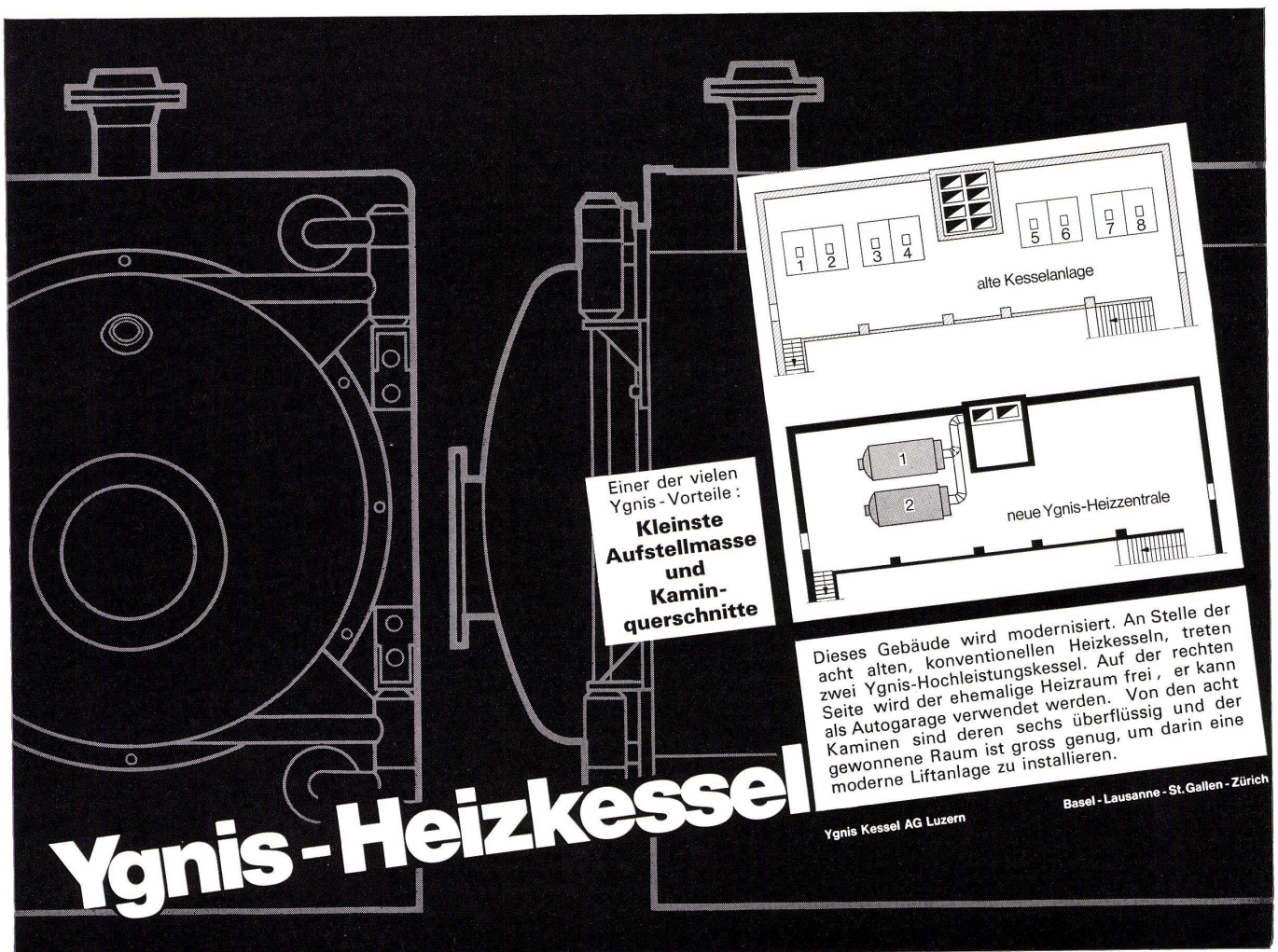
Siemens Elektrizitätserzeugnisse  
Aktiengesellschaft  
8021 Zürich  
Löwenstrasse 35  
Telephon 051/88 66 11

3000 Bern  
Neubau BKW, Optingerstrasse  
Telephon 031/42 18 66

4000 Basel, Hochstrasse 86  
Telephon 061/35 26 26

1002 Lausanne  
1, Chemin de Mornex  
Téléphone 021/22 06 75

6900 Lugano, Via Trevano 2  
Telefono 091/3 18 71



Einer der vielen Ygnis-Vorteile:  
**Kleinste Aufstellmasse und Kaminquerschnitte**

alte Kesselanlage

neue Ygnis-Heizzentrale

Dieses Gebäude wird modernisiert. An Stelle der acht alten, konventionellen Heizkessel, treten zwei Ygnis-Hochleistungskessel. Auf der rechten Seite wird der ehemalige Heizraum frei, er kann als Autogarage verwendet werden. Von den acht Kaminen sind deren sechs überflüssig und der gewonnene Raum ist gross genug, um darin eine moderne Liftanlage zu installieren.

**Ygnis-Heizkessel**

Ygnis Kessel AG Luzern

Basel - Lausanne - St.Gallen - Zürich